Kroumbholz.

—

Selenämme.

—

Atlas.

1831 - 1846

THE
George Engelmann
LIBRARY.

MISSOURI BOTANICAL
GARDEN LIBRARY

AGARICUS: *1.* **vaginatus** *pileo albido; 2. pileo livido, 3.* **idem volva perfecta inclusus**; *4* **fectio longitudinalis volvae unacum agarico**; *5.* **idem e volva crumpens**; *6.* **phalloides** *var. b; 7. 8.* **cinereus**; *9* **excoriatus**; *10. 11.* **colubrinus**; *12.* **granulosus**, *13.* **melleus**; *14. 15.* **eburneus**; *16. 17.* **flavovirens**; *18. 19. 20.* **trichocbthoides** *21. 22.* **alutaceus** *pileo rubro; 23. 24.* **thejogalus**; *25. 28.* **gibbus**; *29.* **cimmerius**; *30.* **carneus**; *31–33.* **galericulatus**; *34–38.* **fragrans**.

Blätterschwamm: *1. scheidiger,* mit weissem Hute, *2.* mit dunkelfarbigem Hute, *3. derselbe in der Hülle* (**volva**) *4. Längendurchschnitt, 5 die Hülle geborsten, der Schwamm im Heraustreten; 6. blass citronengelber 7. 8. aschgrauer, 9. geschundener 10. 11. natterartiger; 12. bekörnter; 13. honiggelber; 14. 15. milchweisser; 16. 17. gelb grünlicher; 18. 19. 20. haarwarziger, 21. 22. lederfarbiger* mit rothem Hute; *23. 24. schwefelgelbmilchender; 25–28. höckeriger, 29 kimberer, 30. fleischfarbiger; 31. 32. 33. spitzhütiger; 34–38. wohlriechender.*

1831-1846 plates

1. AGARICUS ostreatus. 2-6. AG. Prunulus. 7-10. AG. Pluteus. 11-16. AG. chalybæus. 17-21. AG. pleopodius. 22. AG. nefrens. 23. AG. bivelus. 24. 25. AG. violaceus. 26. AG. variecolor. 27. AG. argentatus. 28-30. AG. sanguineus. 31. 32. AG. leucopus. 33. 34. AG. fapineus.

1. Muſchlicher Blætterſchwamm. 2-6. Prunellen-Bl. 7-10. Sturmdach-Bl. 11-16. Stahlfarbiger-Bl. 17-21. Vollfüſsiger-Bl. 22. Staubſtieliger-Bl. 23. Ringfranziger Bl. 24-25. Veilchenfarbiger Bl. 26. Verſchiedenfarbiger Bl. 27. Silberglänzender Bl. 28-30. Blutrother Bl. 31-32. Weiſsfüſsiger Bl. 33. 34. Tannen-Bl.

AGARICUS: *1.* adipofus; *2.* fquarrofus; *3.* rhabarbarinus; *4.* collinitus; *5.* mucofus; *6. 7.* ceraceus; *8.* cohærens; *7–11.* lanuginofus; *12.* confperfus; *13.* graminicola; *14.* melinoides; *15–18.* cupularis; *19.* vulpinus; *20.* volvaceo-pufillus; *21–26.* hæmatospermus; *27. 28.* æruginofus; *29.* lacrymabundus; *30–32* ventricofus; *33. 34.* bullaceus; *35.* comatus.

Blätterschwamm: *1.* fetter; *2.* sparriger; *3.* Rhabarbarfarbiger; *4.* beschuppter; *5.* schleimiger; *6. 7.* wachsgelber; *8.* zusammenhängender; *9–11.* feinwolliger; *12.* bestreuter, *13.* gräserbewohnender; *14.* ochsrother; *15–18.* schälchenartiger; *19.* fuchsrother; *20.* wulstig-winziger; *21–26.* blutsaamiger; *27. 28.* spangrüner; *29.* weinender; *30–32.* bauchiger; *33. 34.* blasenförmiger; *35.* schopfförmiger.

1-2. Agaricus coftatus. – 3-4. Ag. glutinofus. – 5-7. Ag. rutilus. – 8-10. Cantharellus tubæformis. – 11-13. Cancraffipes. – 14-16. Schizophyllum commune. – 17-18. Cyclomyces auftralis. – 19-21. Polyporus lacteus. – 22-24. Po. lucidus. – 25. Po. fuaveolens. – 26-27. Boletus cinereus. – 28-30. Bo. caftaneus. – 31-34. Bo. fquarrofus. – 35-37. Bo. velatus. –

1-2. Gerippter Blätterfchwamm. – 3-4 fchlüpfriger Bl. – 5-7. rothbrauner Bl. – 8-10 Trompeten-Faltenfchwamm. – 11-13 dickfüßiger Fal. – 14-16 gemeiner Spalt-Blätterfchwamm. – 17-18 füdlicher Kreisfpilz. – 19-21 unerhalb milchweißer Löcherfchwamm. – 22-24 glänzender L. – 25 wohlriechender L. – 26-27. afchgrauer Röhrenschwamm. – 28-30 kaftanienbrauner R. – 31-34 fparriger R. – 35-37 verfchleierter R. –

1. 2. Dædalea betulina. – 3–5. Polyporus suberosus; 6. 7. P. sanguineus; 8. P. destructor. – 9. 10. Fistulina hepatica. – 11. Hydnum violascens; 12. H. fomentosum. – 13. Thelephora hirsuta; 14. 15. Th. cristata. – 16. Gyrolophium elegans. – 17. 18. Sparassis crispa. – 19. Clavaria ardenia. – 20. 21. Geoglossum hirsutum. – 22. Spathularia flavida. – 23. 24. Mitrula abietis. – 25. 26. Morchella crispa. – 27. 28. Helvella pallida. – 29–31. Verpa digitaliformis; 32. 33. Verpa helvelloides. – 34–36. Vibrissea truncorum. – 37–39. Peziza Caucus; 40. 41. Peziza stercorea; 42–44. Peziza glabra. – 45–48. Ascobolus furfuraceus. – 49. Bulgaria inquinans. – 50. Exidia auricula Judæ. – 51. Tuber album.

1. 2. Birken-Wirrschwamm; 3–5. Kork-Löcherschwamm; 6. 7. blutrother L.; 8. zertrümmernder L.; 9. 10. Fleischschwam 11. blauender Stachelschwamm; 12. filziger St.; 13. behaarter Warzenschwamm; 14. 15. kammiger K.; 16. schöner Gewindschwam 17. 18. krauser Strunkschwamm; 19. hoher Keulenschwamm; 20. 21. behaarter Kolbenschwamm; 22. gelber Spatelpilz; 23. 24. Tännen Mützenschwamm; 25. 26. krause Morchel; 27. 28. blaser Faltenschwamm; 29–31. Fingerhut Verpe; 32. 33. faltenschwammähnliche Verpe; 34–36. Strunk-Zitterpilz; 37–39. Kätzchen-Schüsselpilze; 40. 41. Mist-Schüsselpilz; 42–44. glatter Schüsselpilz; 45–48. kleiniger Schlauchbecher; 49. abfärbende Bulgarie; 50. Holländer-Lappenschw.; 51. weiße Trüffel.

1-4. Angiogastres. – 5-10. Pyrenomycetes. – 11-17. Trichospermi. – 18. 19. Mucoroidei. – 20. Perisporia. – 21. 22. Cephalotrichi. – 23. Stilboidei. – 24-29. Inomycetes. – 30. 31. Phylleriacei. – 32-35. Tuberculariæ. – 36. Coniosporia. – 37-41. Sporidesmia. – 42. 43. Stilbosporei. – 44-49. Hypodermia. – 50. 51. Sclerotiacei.

1-4. Balgpilze. – 5-10. Kernpilze. – 11-17. Haarsamenpilze. – 18. 19. Schimmelpilze. – 20. Hüllsamenpilze. – 21. 22. Wirrschopfpilze. – 23. Schimmerkopfpilze. – 24-29. Faserpilze. – 30. 31. Blätterschimmel. – 32-35. Knobberpilze. – 36. Keimsamenpilze. – 37-41. Staubrasenpilze. – 42. 43. Staubschorfpilze. – 44-49. Unterhautpilze. – 50. 51. Keimpilze.

Königspilz, Königs-Röhrenpilz, wälscher Pilz, rother Herrnpilz. — BOLETUS REGIUS, Krombholz. — Böhm: Wlašký neb králowský hřib. —
Ital. *Pinuzzo rosso di gambo corpacciuto.* Micheli.

Donat lith.

Gedr. bei A. Mashek in Prag.

Kaiserwulstblätterschwamm ; *Kaiserling* ; — Böhm: Řezarka . — AMANITA CÆSAREA , Persoon . — Ital: *Fungo ovo ; ovolo rolso ; Fung cocch* . — Franz: Oronge vraie .

Fliegenwulstblätterschwamm, *Fliegenschwamm*. – Böhm. Červená Muchomůrka. – AMANITA MUSCARIA, Pers. – Ital. *Tignola dorata, fallo cocco* – Franz. Fausse orange.

F. Schimlith.

Bild: 1. 2. 3. 4. 5.

Röthlicher Wulstblätterschwamm; *Perlenschwamm; grauer Fliegenschwamm.* — **AMANITA RUBESCENS**, Pers. — Böhm: **Sſediwá Muchomorka.**

Ital: *Agarico verucoso o rognoso.* — Franz: Agaric rougeatre; golmotte vraie.

Bild: 6. 7. 8. 9.

Braunrother Wulstblätterschwamm; Scheidenblätterschwamm; *Birkenschwamm.* — **AMANITA SPADICEA**, Pers. — Böhm: Březowky.

Franz: Coucoumèle jaune, orangée.

Köstlicher Blätterschwamm; *Reizker, Rietschling, Herbstling.* — Böhm. Chutny Rezek oder Ryzec. — AGARICUS DELICIOSUS, Pers. — Ital. *Lapacendro buono.* — Franz. Agaric delicieux. — Engl. *The orange agaric.*

1 bis 6:

Weissmilchender Gift-Reizker. _ AGARICUS_INSULSUS, Fries. _

Böhm: Bělomlíčný ryzec.

7 bis 14:

Gelbmilchender Gift-Reizker. _ AGARICUS_ZONARIUS, Bolton. _

Böhm: Žlutomlíčný ryzec.

Gedr. bei A. Mächek in Prag.

1 bis 14:

Milchbärtiger Gift-Reizker. AGARICUS PUBESCENS, Fries.

Böhm. Bělopeyřistý ryzec.

15 bis 23:

Zottiger Gift-Reizker, *Birkenrietsche*. AGARICUS TORMINOSUS, Pers.

Böhm. Huňatý ryzec, owčí ryzec, krawský ryzec. Ital. *Agarico letale o torminoso*. Franz. Morton, raffoult.

1 bis 9:

AGARICUS PYROGALUS, Pers.—
Beissender Milchblätterschwamm,
Braunreizker.— Böhm. Ryzec palčiwy.

10 bis 12:

AGARICUS FULIGINOSUS, Fries.—
Russiger Milchblätterschwamm.—
Böhm. Mléčnec sazowity.

13 und 14:

AGARICUS VIOLASCENS, Otto.—
Blaumilch-Reizker.—
Böhm. Ryzec zmodragicy.

15 und 16:

AGARICUS VIETUS, Fries.—
Unansehnlicher Reizker.—
Böhm. Ryzec nepatrny.

17 und 18:

AGARICUS TRIVIALIS, Fries.—
Gemeiner Milchblätterschwamm.—
Böhm. Mléčnec obecny.

Fig. 1-13.

Ganz offene Morchel. – Böhm. Kačenky. – MORCHELLA BOHEMICA, Krombholz.
Franz: Morille tout libre.

Fig. 14-21.

Halbe Morchel. – Böhm: Smrže prazné. – MORCHELLA HYBRIDA, Pers. Syn:
Franz: Morille à moitié libre.

Gen: Ital: *Spugnòla.* – Engl: *Morel.* –
d^o – Ungr: Kutsma gomba. – Russ: *Smortschok.*

1. 2.
Dickflüssige Morchel.
MORCHELLA CRASSIPES, Dec:
Hrubonohá smrž.

3.
Speisemorchel, Mauroche.
MORCHELLA ESCULENTA, Pers:
Pozžwagicý smrž.

4.
Runde Speisemorchel.
MORCH. ESCUL. α Var. rotunda, Fr:
Okrauhlá pozžwagicý smrž.

5. 6.
Gemeine Speisemorchel.
MORCH. ESCUL. β vulgaris, Fr:
Sprostá pozžwagicý smrž.

7-10.
Spitzmorchel.
MORCH. CONICA, Pers:
Špičatá smrž.

11. 12.
Wachs-Spitzmorchel.
MORCH. CONICA Var. ceracea.
Wosko-špičatá smrž.

13.
Gebrechliche Spitzmorchel.
MORCH. CONICA Var. rigida.
Křehká špičatá smrž.

14-16.
Winzige Spitzmorchel.
MORCH. CONICA U. pusilla.
Malinká špičatá smrž.

17-19.
Köstliche Morchel.
MORCH. DELICIOSA, Fr:
Chutná smrž.

20-26.
Hohe Morchel.
MORCH. ELATA, Fr:
Wysoká smrž.

a. b.
Schwärzlicher Schüsselpilz.
PEZIZA NIGRELLA, Pers:

1 bis 2. **Gebrechliche Spitz-Morchel;** MORCHELLA CONICA Var rigida
Smrž homolowitá křehká.

3–4. **Fuchsrothe Speile-M:** MORCH. ESCUL. γ. fulva, Fries.
Smrž ryzá gedlá.

5–8. **Ganz offene M:** MORCH. BOHEM. Kr:
Smrž Kačenka.

9–10. **Speile-M: I. Form;** MORCH. ESCUL. Variet. I.

11–14. **Speile-M: II. Form;** MORCH. ESCUL. Variet. II.

15 16. **Speile-M: III. Form;** MORCH. ESCUL. Variet. III.

9–16 Rozličné wyobrazenj spůsobů smržj k gjdlu.

17–19. **Spitz-M:** M. CONICA, P.
Smrž špičatá.

20. **Flaumhaarige M:** MORCH. PUBESCENS, P.
Smrž peřitá.

21. **Mark-Morchel.** M. TREMELLOIDES, P.
Smrž nadmutá.

1 bis 9.

Hochrother Gitterpilz. CLATHRUS CANCELLATUS, L. Böhm: Mřížowka, Bedla Ital: *Fuoco selvatico rosso.* Franz: Clathre grillé; Cranc.

10 bis 25.

Schlüpfriger Eichelschwamm, *Stinkmorchel, Gichtschwam.* PHALLUS IMPUDICUS, L. Böhm: Sadowka, Gelenka Ital: *Lumacone bianco* Franz: Satyre fédite Engl: *Stink-horns.*

1_5 Ritzstielige Morchel.
MORCHELLA RIMOSIPES De C.
Franz. Morille a pied crevassé.

6_7 Abart der eßbaren Morchel.
MORCHELLÆ ESCULENT. Var.

8_10 Bengte Morchel.
MORCHELLA PRÆROSA Krlz.

11_13 Rothfüßiger Faltenschwam.
HELVEL. RHODOPODA Krlz.

14_17 Aufgeblähter Faltenschw.
HELVEL. INFLATA Cumin.

18_21 Grubiger Faltenschwam.
HELVEL. LACUNOSA.
Franz. Helvelle en nitre.
It. Pasta scirinya. Engl. Nitre-like Hel.

22_26 Grubig. Nonen Faltenschw.
HELVEL. LACUNOSA vel
MONACELLA Schaff.

27_29 Kranker Faltenschwamm.
HELVELLA CRISPA Fr.
Franz. Helvelle blanche.
It. Pasta scirinya ver. Engl. Crisped Hel.

10 HELVELLA FISTULOSA Alb. Schw. Hohlstrunkiger Faltenschwamm.

Fig. 1—5.

Riesen-Morchelfaltenschwamm. — HELVELLA GIGAS, Krombholz.

Böhm: Křapáče welmy welkj.

Fig. 6—12.

Eßbarer Morchelfaltenschwamm; Hasenmauroche, Schweinmorchel. —

HELVELLA ESCULENTA, Pers: — Böhm: Křapáče k gjdlu. — Ital: Spongino o Elvela edule.

Franz: *Helvelle comestible.*

1-6. Verdächtiger Laurich; *Stockmorchel.* HELVELLA SUSPECTA, Kr-lz. *7, 8.* Gallertlorchel. HELVELLA TREMELLOSA, Kr-lz. *9, 10.* Gipfellauerich. HELVELLA FASTIGIATA, Kr-lz.
12-17. Inkellorchel; *Bischofsmütze.* HELVELLA INFULA, Schäff. *18-20.* Schwarze Lorchel. HELVELLA ATRA, König. *21.* Elastische Lorchel. HELVELLA ELASTICA, Bull. Franz: Helvelle elastique. *22-24.* Dreilpitzige Grubenlorchel. HELVELLA LACUNOSA TRICUSPIDATA, Kr-lz. (Böhm: Křapáče.)
12 u. 15. Pfaffenkappe HELVELLA BIRRETUM, Kr-lz. *13 u. 16.* Brauner Bischofshut, HELVELLA MITRA, Schäff.

1. Ziegenbart, krauser Strunkschwamm. SPARASSIS CRISPA, Fries. 2. Gekrösschwamm, Eichen-Strunkschwamm. SPARASSIS BREVIPES, Kr. lz. Böhm. Kotrče.

1–8. Gemeiner Champignon. AGARICUS CAMPESTRIS, L. *Kuchemucke, Ehegürtel.* Franz: Champignon. Ital: *Pratajolo.* Engl: *True mushroom.* Böhm: Sampion, Pemanka. — 9,10. Bräunlicher Wald-Champignon. AGARICUS SYLVATICUS, Schäff: Böhm: Sampion lesnj. — 11–14. Schaf-Champignon. AGARICUS EDULIS, Bull. Franz: Champignon des bruyères, boule de neige. Ital: *Pratajolo maggiore, bianco, buono.* Engl: *Whit caps.* Böhm: Sampion owcj. — 15–21. Seidenhariger Eyschwam. AGARICUS BOMBYCINUS, Schäff: —

1. 12. Hoher Blätterschwamm, *Parasolschwamm*. AGARICUS PROCERUS, Scop. Böhm: Prasiwka wysoká. Franz: Agaric couleuvré, Parasol. Ital: *Fungo alberetta, parasole*. — 13, 14. Schlanker Blätterschwamm. AGARICUS GRACILENTUS, Kr-lz. Böhm: Prasiwka autlá. Ital: *Bubbola maggiore*. — 15, 16. Schwachfilziger Blätterschw: AGARIC. SUBTOMENTOSUS, Kr-lz. Böhm: Prasiwka plstnatá. 17, 18. Zitzenförmiger Blätterschw: AGARICUS MASTOIDEUS, Fries. Böhm: Prasiwka bradawičnatá. 19-23. Glockenförmiger Champignon. AGARICUS SPHÆROSPORUS, Kr-lz. — 24-30. Geschälter Blätterschw. AGARICUS EXCORIATUS, Schäff: Böhm: Prasiwka odřená.

1–5. Jungfernschwamm, *Saiden-Mûsseron*. AGARICUS VIRGINEUS, Wulf. Franz: Petite oreillette. 6, 7. Seidenglänzender Blätterschwamm. AGARICUS SERICEUS, Kr-lz. 8–14. Strohgelber Blätterschwamm. AGARICUS STRAMINEUS, Kr-lz. 15–20. Starker Blätterschwamm. AGARICUS ROBUSTUS, A. et Schw. 21–25. Schuppiger Blätterschwam. AGARICUS RAMENTACEUS, Bull. Franz: Agaric raclé. 26–30. Schild-Blätterschwamm. AGARICUS ELYPEOLARIUS, Bull. Franz: Agaric en bouclier. 31–33. Blasser Blätterschw: AGARICUS OCHROIDES, Kr-lz. 34, 35. Hermelin-Blätterschwamm. AGARICUS ERMINEUS, Fries.

Fig. 1-8. **Unansehnlicher Blätterschwamm.** — AGARICUS SPECIOSUS, Fries. — Böhm: **Houba ouhledná.** — *9-13.* **Schaf-Champignon,** AGAR: EDULIS, Bull. — *14,15.* **Lohbeet Champignon,** AGAR: VAPORARIUS, Otto. — Böhm: **Houba párná.** — *16,17.* **Nakter Blätterpilz.** AGAR: LÆVIS, Kr-k. Böhm: **Houba hladká.** — *18-22.* **Graublättriger Champignon.** AGAR: SPODOPHYLLUS, Kr-k. Böhm: **Houba popelolilná.**

Gift-Champignon, *Vittadini's Blätterschwamm*. — AGARICUS VITTADINI Moretti. — Böhm. Jemanka gedowatá.

1-3. Grüner Schierlings-Blätterschwamm. AMANITA VIRESCENS, Pers. (*AGAR. PHALLOIDES pileo viridi*, Fries.) Franz: Oronge ciguë verte. — 4-10. Weißer Schierlings-Blätterschw: AMANITA BULBOSA ALBA, Pers. (*AGAR. PHALLOIDES pileo albo*, Fries.) Franz. Oronge ciguë blanche. — 11-12. Weißer Scheiden-Blätterschw. AGAR. VAGINATUS ALB. Fr. Franz. Agaric engainé. — 13. Wilder Champignon. AGAR. ANNULATUS, Bolt. — 14-16. Verschlossener Blätterschw. AGAR. OBTURATUS, Fries. — 17-22. Verschlossener villiger Blätterschwamm. AGAR. OBTURATUS RIMOSUS, Kr-k. — 23, 24. Rübenstrunkiger Blätterschw. AGAR. RAPIPES, Kr-k. — (Gedowatý Zemanki.)

1. 3. Aschgrauer Fliegenschwamm. AMANITA CINEREA, Otto. 6. 9 Feinfilziger brau[ner] Fliegenschwamm. AMANITA TOMENTELLA, Kr[bh] 10. Pantherschwamm
Pantherfleckiger Fliegenschwamm. AMANITA PANTHERINA, D. C. Franz: Golmotte fausse 14–17 Hoher Fliegenschwamm. AMANITA AMPLA, Pers: (AGAR: EXCELSUS, Fries)
18. 21. Schuppiger Fliegenschwamm AMANITA ASPERA, Pers. Franz: Agaric âpre. Böhm: Sedivý Muchomorky.

1-3 Eierbovist BOVISTA NIGRESCENS, Pers: Ital: *Velcia*. Engl: *Puff-ball*. — 4. Birnförmiger Bovist. LYCOPERDON PYRIFORME, Schæff. Ital: *Velcia lupaja*. — 5. Gesternter Bovist. LYCOPERDON CONSTELLATUM, Fries. — 6. Gemeiner Bovist LYCOPERDON GEMMATUM, Batsch. Ital: *Velcia minore bianca*. — 7-10 Hasenstäubling, *Pilobolus*. LYCOPERDON CŒLATUM, Bull. Franz: Velse-loup ciselée. — 11,12 Sackförmiger Bovist. LYCOPERDON SACCATUM, Fries. — Böhm. Peychawky. — 13-14, Birkenschwamm in der Entwicklung. AMANITA SPADICEA, Pers. Böhm. Březowka. — 15-21 Schopfförmiger Mistschwamm AGARICUS COMATUS, Müll. Franz: Agaric typhoïde. Böhm. Hnogizh.

Herrenpilz, *Edelpilz, Steinpilz* — BOLETUS EDULIS, Bull. — Böhm: Hřib. — Franz: Bolet comestible, Ceps, gyrole. — Ital: *Coppatello buono.* —

Gedr. bei A. Machek in Prag.

1 bis 11: **Orangegelber Röhrenpilz; rothgelber Fuhpilz; Rothkopf.** — **BOLETUS AURANTIACUS**, Pers. — Böhm: **Křemenáč.** —

Ital: *Lingua di leccio* (in Piemont). — Franz: **Roussile, Gyrole rouge.** —

12 und 13: Espenpilz, rothköpfiger Pilzling. — *Boletus rufus*, Schäffer. — Böhm: Wosik.

Ringtragender Röhrenpilz; *Butterpilz, Schmalzling; doppeltes Schafeuter.* — **BOLETUS ANNULATUS**, Pers. — Böhm: **Klauzek, Podmaslnjk** — Franz: Cèpe pineau collet

1 bis *10*:
BOLETUS FLAVIDUS, Fries.—
Gelber Butterpilz; *Gelber Schmalzling*.—
Böhm: Žlutý klauzek.

11 bis *14*:
BOLETUS CIRCINANS, Pers.—
Saupilz; *Kreispilz*.—
Böhm: Dwěj klauzek.— Franz: Bolet circinal.

15 bis *18*:
BOLETUS SUBTOMENTOSUS, Pers.—
Kuhpilzling; *Ziegenlippe*.—
Böhm: Kozy pisk.— Franz: Bolet cotonneum.

1–6. Rauher Röhrenschwamm; *Kapuzinerpilz, Geisfuß.* BOLETUS SCABER, Bull. Böhm: Kozák, Špičnjk. Franz: Bolet rude, roulfille. — 7–9. Blauwerdender Röhrenschwamm; *Indigopilz.* BOLETUS CYANESCENS, Bull. Franz: Bolet bleuissant, bolet indigotier. — 10–15. Dickfüßiger Röhrenschwamm; *Bitterpilz.* BOLETUS PACHYPUS, Fries.

1 / 7 Bronzpilz BOLETUS AENEUS, Boll. Franz. Ceps, cèpe noir, seth. Böhm. Bronzowý hřib. 8–11. Milder Röhrenpilz BOLETUS MITIS, Pers. M. 12–16. Schmieriger Röhrenschwamm BOL. GLUTINOSUS, Kr. Tz. 17, 18. Brauner Röhrenschw. BOL. SPADICEUS, Kr. Tz. 19, 20. Filziger Röhrenschw. BOL. TOMENTOSUS, Kr. Tz. 21–24. Röthlicher Röhrenschw. BOL. RUBELLUS, Kr. Tz.

17 Schönfuß BOLETUS CALOPUS, Pers. Bölm. Vlašká červenka 8 11. Dickfüßiger Röhrenschwamm. BOLETUS CRASSIPES, Schaff. 12 15. Rothgelber Giftpilz. BOLETUS SANGUINEUS RHODOXANTHUS Kr. 16 20. Pfefferpilz BOLETUS PIPERATUS, Pers. Franz. Bolet poivré.

1-6. Blutpilz, *Satanspilz*. BOLETUS SANGUINEUS, Pers. 7-10. Sauerpilz, *Rothfuß*. BOLETUS ERYTHROPUS, Pers. 11-17. Donnerpilz, *Hexenschwamm*.
BOLETUS LURIDUS, Schäff. Böhm: Kowář. Franz: Oignon de loup.

1-4. **Röthlichgelber Brätling.** AGARICUS HELVUS, Fries. *5-9.* **Wolfsmilch-Brätling.** AGARICUS TITHYMALINUS, Scop. *10,11.* **Flammender Brätling.** AGARICUS FLAMMEOLUS, Pollin. *12-15.* **Rothbrauner Brätling.** AGARICUS RUFUS, Scop. *16-18.* **Süsriechender Brätling.** AGARICUS GLYCIOSMUS, Fries. *19,20.* **Mildester Brätling.** AGARICUS MITISSIMUS, Fries. *21-24.* **Kampher-riechender Brätling.** AGARICUS CAMPHORATUS, Bull. (Böhm: Syrowjtky.)

1-9. Scherben-Brätling oder Pfifferling. AGARICUS TESTACEUS. – 10-12. Rothgelber Pfifferling. AGARICUS RUFO-FLAVIDUS, Otto. 13,14. Süsliger Pfifferling. AGARICUS SUBDULCIS. – 15,16. Dünnmilchiger Pfifferling. AGARICUS GYNÆCOGALUS, Otto. – 17-19. Filziger Pfifferling. AGARICUS TOMENTOSUS, Otto. 20-22. Brauner Pfifferling. AGARICUS PERSOONII, Otto. – 23,25. Dunkelblättriger Pfifferling. AGARICUS SQUALIDUS, Kr-lz. – 26-29. Trauriger Pfifferling. AGAR. TRISTIS, Kr-lz.

1.5_7. **Drehling**; *Buchenschwamm, Austernschwamm*. AGARICUS OSTREATUS, Jacq. Böhm: Hlíwy. Franz: Oreille denouret; Couvrose (Vosges.)
2_4. **Birkenstocklschwamm**, *Sprosser Weidenschwamm*. AGARICUS SALIGNUS, Pers. Böhm. Masowky.

1, 2. Fächerförmiger Blätterschwamm. AGARICUS FLABELLIFORMIS, Fr. Böhm. Houba wějřowitá. 3–5. Fleischfarbener rauhstieliger Blätterschw. AG. CARNEO-TOMENTOSUS, Batsch.
6–8 Spindelförmiger Bl. AG. FUSIFORMIS. 9–11. Dickfüssiger Bl. AG. CRASSIPES, Sch. – FUSIPES, Bull. 12. 16. Thränender Bl. AG. LACRYMABUNDUS, Bull.

1. Löwenzahn-Blätterschwamm. AGARICUS TARAXACI, Kr-lz. 2-6. Hallimasch, *Deckenschwamm*. AGARICUS MELLEUS, Vahl. Böhm: Václawky. Franz: Tête de Méduse. Ital: *Famigliola buona*. Engl: *Pale brown agaric*. 7-10. Wiesenschwamm. AGARICUS PRATENSIS, Pers. Franz: Agaric ficoïde. 11-16. Herbstmusseron, *Nelkenblätterschw:* AGARICUS ORE.ADES, Bolt. Franz: Faux-mousseron. Engl. *Scotch bonnets*. 17-20. Tempelschwamm, *Mehliger Blätterschw.* AGARICUS FARINACEUS, Pers.

1–3. Bitterschwamm. AGARICUS LATERITIUS, Pers. Franz: Têtes de soufre. 4, 5. Schwefelkopf. AGARICUS FASCICULARIS, Pers. 6–9. Schwarzfüßiger Stunkschwamm. AGARICUS VELUTIPES, Curt. Franz: Agaric pied-noir. 10–12. Rißiger Blätterschwamm. AGARICUS RIMOSUS, Pers. Franz: Agaric crevassé. 13–17. Zusammenziehender Blätterschw: AGARICUS STYPTICUS, Bull. Franz: Agaric styptique. 18, 19. Sparriger Blätterschwamm. AGARICUS SQUARROSUS, Müll. 20, 21. Fetter Blätterschw. AGARICUS ADIPOSUS, Batsch.

1-11. Eierlechwamm; eßbarer Faltenschwamm, Rehling. CANTHARELLUS CIBARIUS, Fries. Franz: Girolle, Chevrille. Ital: *Gallinaccio*. Böhm: Lišťka. 12. Aschgrauer Faltenschw: CANTHARELLUS CINEREUS, Fries. — 13-17. Keulen-Faltenschwamm; *Hasenöhrl*. CANTHARELLUS CLAVATUS. Böhm: Houba hegowá. — 18. Füllhorn-Faltenschw: *Todtentrompete*. CANTHARELLUS CORNUCOPIOIDES, Fries. Franz: Corne d'abondance. Böhm: Houba traubowá. —

1, 2 Hauslchwamm; *tropfender Ederfchwamm*. MERULIUS LACRYMANS, Fr. Böhm: Domácý hauba. 3-6. Giftiger Eierlchwamm, *gelbrother Faltenfchwamm* CANTHARELLUS AURANTIACUS, Fr. Böhm: Liška gedowatá. Franz: Vénéneuse chanterelle. 7-9. Gelblicher Faltenlchwamm. CANTHARELLUS LUTESCENS, Fr. 10-13. Füllhornähnlicher Faltenlchwamm, eßbar. CANTHARELLUS CORNUCOPIOIDES, Fr.

Eichenrohrenschwamm, *Fleischschwamm, Leberpilz; Rindszunge*. — BOLETUS HEPATICUS, Pers. — Böhm. **Masoged.**

Franz. Langue ou foie de boeuf.

1-6. Wurzelnder Röhrenschwamm BOLETUS RADICANS, Pers. Myc. 7-10. Steifhaariger Löcherschwamm. POLYPORUS HISPIDUS, Fries. Franz: Bolet hériffé. 11-14. Kork löcherschwamm POLYPORUS SUBEROSUS, Fries. Franz: Bolet tubéreux. 15-16. Buschiger Baumpilz. POLYP: CRISTATUS, Schäff. 17-20 Klapperschwamm. POLYP: FRONDOSUS, Fries. Franz: Bolet en bouquet.

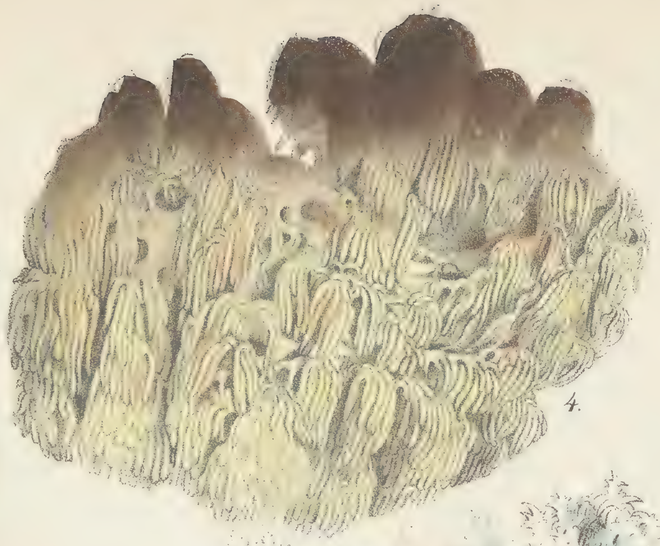
F. Schier lith.

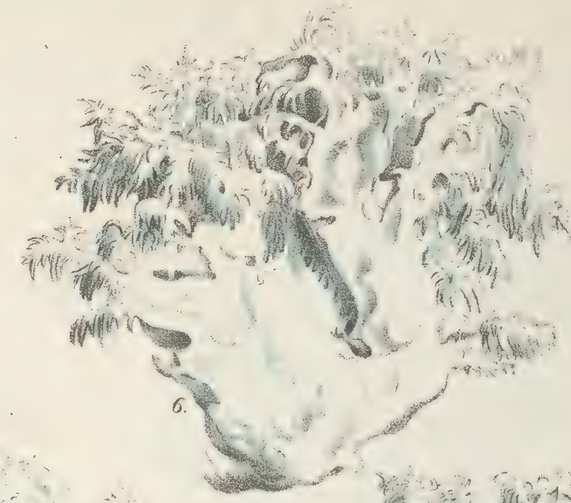
Opiz n. A. Hrdlicka sc.

Schuppiger Stachelschwamm; *Fabichtschwamm; Hirschschwamm.* Böhm: Gelenice. HYDNUM IMBRICATUM, Pers:
Franz: Chevrotine écailleuse, grande chevrette.

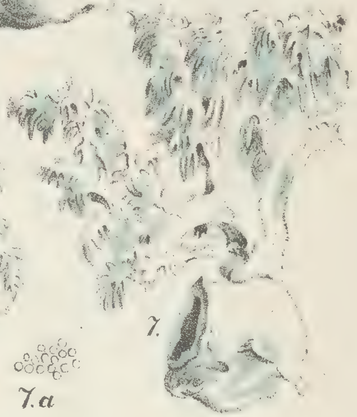
1. 9. Ausgeschweifter Stachelschwamm; *Stoppelpilz*. HYDNUM REPANDUM, L. Böhm: Bylá Jelenice. Franz: Chevrotine chamois. Ital. *Steccherino o dentino dorato.*
10, 11. Rothbrauner St. H. FERRUGINEUM, Fr. 12. Derber St. H. COMPACTUM, P. 13, 14. Aschgrauer St. H. CINEREUM, Bull. 15-17. Ohrlöffel-St. H. AURISCALPIUM, L.
18-22. Gallertartiger St. H. GELATINOSUM, Scop.

1.


4.


6.

5.


7.

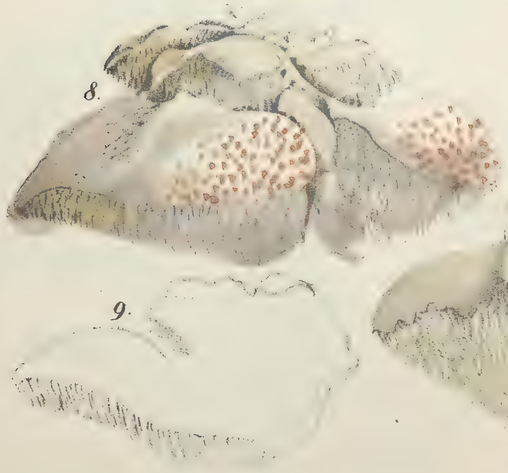
7.a

3.

2.

9.a

12.


8.

10.

11.

12.a

9.c

9.b

9.

1–3 Gewöhnlicher Igelschwamm. HYDNUM ERINACEUS, Bull. Franz: La houpe des arbres; Herisson ordinaire. Böhm: Hauba ježatá. — 4–7. Aestiger Igelschwamm. HYDNUM CORALLOIDES, Scop. Franz: Hydne corail. Böhm: Hauba wětewnatá. — 8–12. Verschiedenstachliger Stachelschw. HYD. DIVERSIDENS, Fr. Böhm: Hauba rozno zubá.

1, 2. Schafeuter, *weisses Schafeuterl*. POLYPORUS OVINUS, Fries. Franz: Polypore blanchatre. 3. 9. Eichhaale, *äſtiger Schneepilz*. POLYPORUS UMBELLATUS. Böhm: Worjz.

CLAVARIÆ. Stengelschwämme. Böhm: **Kozýbrady.** Franz: **Les clavaires.** Ital: ***Ditole.***

1-3. **Röthliche Bärentatze.** CLAVARIA BOTRYTIS, Pers. — *4.* **Weißliche Bärentatze.** CL. BOTRYTIS, Var. alba. — *5-7.* **Gelblicher Ziegenbart.** CL. FORMOSA, P. — *8.* **Gelber Ziegenb.** CL. FLAVA, Sch. *9,10.* **Grauer Ziegenb.** CL. GRISEA, P. — *11,12.* **Handförmiger Stengelschwamm.** CL. PALMATA, P. — *13.* **Kammiger St.** CL. CRISTATA, P. — *14-17.* **Kunze's St.** CL. KUNZEI, Fr. — *18.* **Räuchriger St.** CL. FUMOSA, P. — *19,20.* **Orangeröther St.** CL. AURANTIACA, Fr. — *21.* **Roliger St.** CL. ROSEA, Fr. — *22,23* **Gehörnter St.** CL. CORNICULATA, Schæff.

1-23. Stempelschwämme. CL. CLAVARIÆ. Böhm: Kyjanky. 24. Lackenpilz. MERISMA. Böhm: Kouřivnice. 26-29. Kolbenschwäme. GEOGLOSSA. Böhm: Jazýčenky. 30. Schüsselpilz. PEZIZA. Böhm: Mísenka.
1-11. Grosser gelber Keulenschwam. CL. PISTILLARIS, Sch: 12. Kleiner gelber Keulenschw. CL. LIGULA, Sch: 13-17. Weisser runzliger Stengelschw. CL. RUGOSA, Bull. 18-20. Weisser dicker Stengelschw. CL. GROSSA, Pers. Com. 21, 22. Schöner Ziegenbart mit schwefelgelben Spitzen. CL. FORMOSA, P. 23. Steifer Stengelschw. CL. STRICTA, Holmsk. 24, 25. Stinkender Lackenpilz. MERISMA FOETID. 26, 27. Grüner Kolbenschw. GEOGLOSSUM VIRIDE, P. 28, 29. Glatter schwarzer Kolbenschw. GEOGL. GLABRUM, P. 30. Orangegelber Schüsselschwamm. PEZIZA AURANTIACA, P.

1-6. Wahrer Mousseron, *Maischwamm*. AGARICUS MOUCERON, Pers. Franz: Le Mousseron gris. Ital: *Prunuli, Spinaroli*. Böhm: Májowá houba. — *7,8.* Mehlschwam. AGARICUS SOWERBEI, Kr-lz. — *9,10.* Schmackhafter Mousseron. AGARICUS POPINALIS, Fries. — *11-16.* Frühlschwamm. AGAR. PRÆCOX, P. — *17-22.* Silber-Rosenschw: AGARICUS RHODOPOLIUS, Fries. —

1-4. Lister's Milchblätterschwamm. AGARICUS LISTERI, Sow. 5-7. Röthlicher Milchblätterschwamm. AGARICUS RUBELLUS, Kr-lz. 8, 9. Grünlicher Milchblätterschw. AGARICUS CHLOROÏDES, Kr-lz. 10-14. Blasser Milchblätterschw. AGARICUS PALLIDUS, Pers.

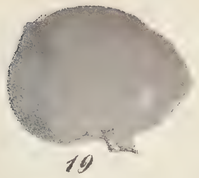
Böhm. Bílý hrawinj.

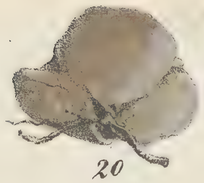
1 3 Pfefferschwamm, *Pfeffer Milchling*, AGARICUS PIPERATUS, Pers.: Franz: Le laiteux poivré blanc. Ital: *Fungo peperone*. Böhm: Strawina hořká, hořký bělák. 4 6 Pergamen Milchling. AGARICUS PERGAMENUS, Swartz. 7–9. Filzbrichter Milchling. AGARICUS UVIDUS, Fries. 10–13. Wolliger Milchling. AGARICUS VELLEREUS, Fries. 14–16. Roth Milchling. AGARICUS ARGEMATUS, Fries.

1-6. Grubigstrunkiger Pfefferlehwamm. AGARICUS SCROBICULATUS, Scop. Franz: Agaric lacrimeux. — 7-10. Blaumilchender Pfefferlehw. AGAR. ASPIDEUS, Fr.
11-13. Gelbmilchender Pfefferlehwamm. AGARICUS INTERMEDIUS, Vries. Obs. 14 15. ORCELLA's Blätterschwamm. AG. ORCELLUS. Bull.

23

24


19


20

21

9

5

1

24.a
22

2

8

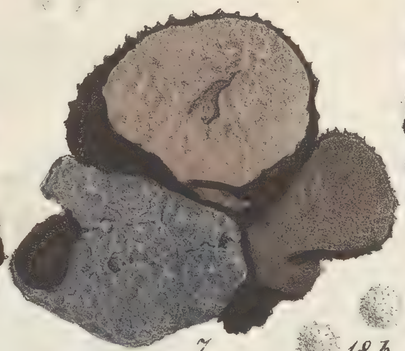
3

6

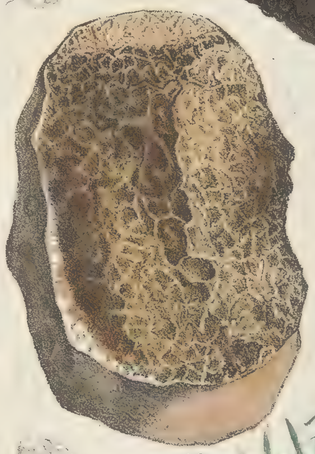
11.a
11.b

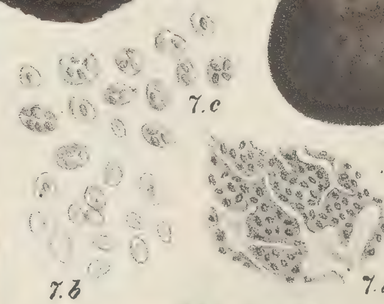
4

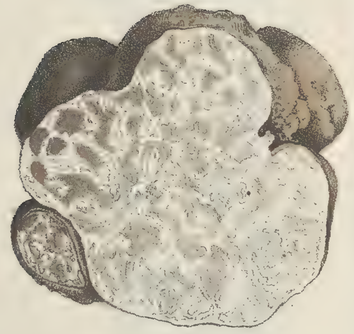
11

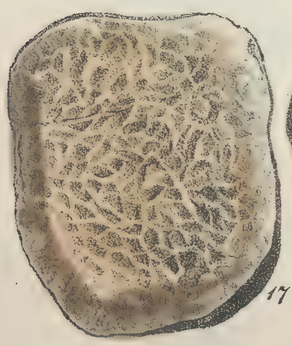

7

10
18.b


18
18.a

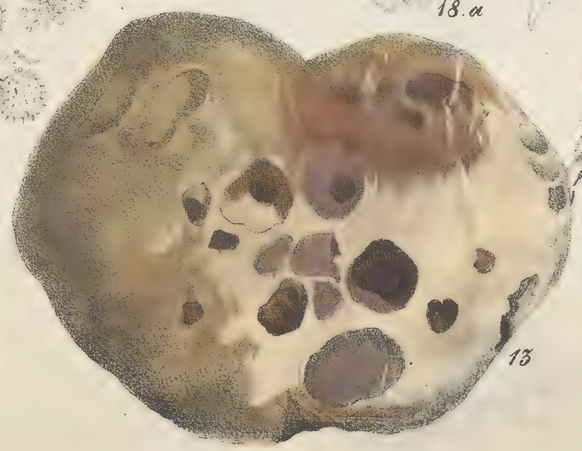

7.c
7.b
7.a


16


17

15

14


13

12

1–11. Die schwarze Trüffel. TUBER CIBARIUM, Pers. Böhm: Tartofle. Franz: La truffe noir. Ital: *Tartufo nero*. Engl: *Esculent Stiff ball*. Russ: LA TARTUFFLE, Ungar: Szarvaska. 12–18. Die weisse Trüffel. RHIZOPOGON ALBUS, Fries. Franz: La truffe blanche. Ital: *Tartufo bianco*. 19–24. Die afrikanische Trüffel; Terfez (der Araber). TUBER NIVEUM, Desfont.

1, 2. Dichtfüßiger Fächerstreuling. POLYSACCUM CRASSIPES, D. C. — 3-7. Keulenförmiger Fächerstreuling. POLYS. CRASSIPES, β CLAVATUM, Fries. — 8. Angeschwoll. Fächerstreul: POLYS. TURGIDUM, Fr. — 9, 10. Sand-Fächerstreuling. POLYS. PISOCARPIUM, Fr. — 11, 12. Knollenartiger Fächerste. POLYS. TUBEROSUM, Fr. — 13-15. Gelbliche, falsche Trüffel. [illegible]OGON LUTEOLUS, Fr. — 16-20. Grünliche, falsche Trüffel. RHIZOPOGON VIRENS, A. et S. — 21, 22. Gemeiner Fellstreuling. SCLERODERMA VULGARE, Fries. — [illegible]enkörnige Hirschtrüffel. ELAPHOMYCES GRANULATUS, Fries. — Böhm: Neprawj Tartofle. —

1. 2. Milchweißer Täubling, mild. AGARICUS (RUSSULA) LACTEUS, P. 3. 4. Licht-olivengrüner Täubl. mild. AG. (RUSS.) EMETICUS, Var. C. pileo fuscescente Fr. 5. 7. Gelb-purpurfarbener Täubl: mild. AG. (RUSS.) EMETICUS, Var. 6. pileo purpurascente Fr. 8. 9. Zimmtbrauner Täubl: mild. AG. (RUSS.) FALLAX, Fr. 10. Sämischartiger Täubl: mild. AG. (RUSS.) ALUTACEUS, P. – Böhm: Holubinky, t. ggdlu. – 11-14. Gleisender Blätterschwam, eßbar AG. NITENS, Sow. Böhm: Slonozubj hauby, t. ggdlu. – 15-26. Faltenschwammähnliche Schüsselpilze. PEZIZÆ HELVELLOIDEÆ, Fr. Böhm: Mísenky

1.2. Gablichblättriger Täubling, scharf. AGARICUS (RUSSULA) FURCATUS, P. 3-5. Schmutzigweißer Blätterschw: AGAR: SPILOLEUCUS, Kr-lz. 6-8. 9.10. Starkbewurzelter Blätterschw: herb. AG. RADICOSUS, Bull. 11.12. Blaugrüner Blätterschw. AG. CYANEUS, Bolt. AG. GLAUCUS, Wild. 13.14. Spangrüner Blätterschw. AG. ÆRUGINOSUS, Curt. 15-17. Klebriger Blätterschw: AG. VISCIDUS, P. Sow. 18-20. Schleimiger Blätterschw. AG. GLUTINOSUS, Schæff. Fries. 21. Sammtfüssiger Blätterschw. AG. VELUTIPES, P.

1-9. Stocktäubling, *Honigtäubling.* AGARICUS (GYMNOPUS) RUSSULA, Schäff: Pers. — 10-12. Goldgelber Blätterschwamm. AGAR. AUREUS, Schäff. — 13-17. Klebriger, roliger Blätterschw: AGARICUS GLUTINOSUS; ? ROSEUS, Fries. — 18-22. Pomonaschwamm. AGARICUS POMONA Lenz.

1–4. Ledergelbblättriger Täubling, mild. AGARICUS (RUSSULA) ALUTACEUS, Fries. 5.6. Dunkelrother Täubl: mild. AG. (RUSS.) ATROPURPUREUS. 7–9. Gelblicher Täubl: mild. AG. (RUSS.) OCHROLEUCA, P. 10.11. Blauer Täubl: mild. AG. (RUSS.) CŒRULEUS, P. 12–18. Zerbrechlicher Täubl: mild. AG. (RUSS.) FRAGILIS, P. 19.20. Rosen Täubl: mild. AG. (RUSS.) ROSACEUS, P. Böhm: Lahodne Holubinki.

Rother giftiger Täubling (scharfschmeckend) AGARICUS RUBER, Fries. Franz. L'agaric rouge; Ruffules. Böhm: Lerwené gedowaté Holubinky.

RUSSULÆ ACRES. Scharfschmeckende Täublinge. Böhm: Ostrý Holubinky.

1-3. Kupferrother Täubling. *4-7.* Morgenrother Täubl. *8-11.* Orangerother Täubl. *12.13.* Gelbvioletter Täubl. *14.15.* Karmoisinrother Täubl. *16.17.* Flohbrauner Täubl. *18.19.* Pfirsichblüthfarbener Täubl. *20-23.* Purpur-Täubl.

1-10. **Spangrüner Täubling**, eßbar. Kr. Iz. (RUSSULA) **AERUGINOSA**. Kr. Iz. 11. **Olivengrüner Täubling**, eßbar. AG. (RUSS.) **OLIVASCENS**, P. 12-15. **Grünlicher Täubling**, eßbar. AG. (R.) **VIRESCENS** Kr. Iz. 16-19. **Graublauer Täubling**, eßbar. AG. (R.) **CYANOXANTHUS**, P. (Böhm: Holubinky, k gjdla.) 20. **Anisschwamm**, eßbar. AG. **ODORUS**, Bull. Böhm: Hauba wońawá.

1/2 Citrongelber Täubling AGARICUS (RUSS) CITRINUS, Kr. tz. 5-8. Bläuling, eßbar. AG. (RUSS.) COERULEUS, Pers. 9-17. Ledergelbblättriger Täubling, eßbar. Böhm: Holubinky, t gjdla. AG. (RUSS.) ALUTACEUS, Fr. 18-21. Grünling, Sandling, eßbar. AG. FLAVO-VIRENS, A. S. Böhm: Zelenky, t gjdla.

1–6. Mordschwamm, *grüner wilder Brätling, Saubrätling.* AGARICUS NECATOR, Bull. Böhm: Mrahomljčnjk. Franz: Mortons, raffoult, agaric meurtrier. — 7–9. Grünlicher Brätling, *grünlicher Giftmilchling.* AGARICUS BLENNIUS, Fries. Böhm: Jazelenalý mljčnjk. — 10–17. Grüner Wulstblätterschwamm, *grüner Schierlingsschwamm.* AMANITA VIRIDIS, Pers. Böhm: Wegownjk zelený. Franz: Orange ciguë verte. — 18–22. Gablichblättriger Täubling, *gablicher Gifttäubling.* AGARICUS FURCATUS, Pers. Böhm: Listnodwogná holubinka. Franz: Agaric à lames fourchues.

1-6. Stinktäubling; *Pfefferblätterschwamm* (Scharf). AG. (RUSSULA) FŒTENS, P. 7-11. Schwärzlicher Blätterschwamm (Scharfbrennend). AG. NIGRICANS, Ott. 12.13. Gelbbrauner Blätterschwamm. AG. ADUSTUS, A.S. 14.15. Schwarzwerdender Bl. AG. NIGRESCENS, Kr. lz. 16.17. Weiss-schwarzer Bl. *Kohlentäubling*, Krapf. AG. ALBO-NIGER. 18.19. Falt-zimtbrauner Täubling (Sehr scharf brennend). AG. (RUSS.) SUBFUSCO-AURANTIACUS.

1–4. Starker Blätterschwamm. AGARICUS ROBUSTUS, A. S. 5–9. Veilchenblauer Bl. AG. IONUS, Kr-Iz. 10–11 Spinneweben Bl. AG. ARACHNOIDEUS, Kr-Iz. 12–15 Zimmt Bl. AG. CINNAMOMEUS, Fries. 16–17 Verschiedenfärbiger Bl. AG. VARIECOLOR, Pers. 18–19, Olivenfärbiger Bl. AG. OLIVÆCOLOR, Kr-Iz. 20–23, Braunfärbiger Bl. AG. SPADOCHRUS, Kr-Iz. 24–26 Einwärtsgerollter Bl. AG. INVOLUTUS, Batsch. 27–29 Nakter Bl. AG. NUDUS, Bull.

1–5. Bauschiglüssiger Blätterschwamm. AGARICUS TUMIDUS, Pers. 6–18. Mäuligfahler Bl. AG. MURINACEUS, Bull. 19. 20. Amethyst-Bl. AG. AMETHYSTEUS, Bull.
21–23. Schwarzweisser Bl. AG. ELIXUS, Sow. 24. 25. Gelbstieliger Bl. AG. HYPOTHEJUS, Fries. (AG. VITELLUM A. S.) 26. 27. Gewurzelter Bl. AG. RADICATUS, Relh.

1–4. Amanitenähnlicher Blätterschwamm. AGARICUS CROCEO-VIRIDIS, Kr. h. 5–6. Wandelbarer Bl. AG. MUTABILIS, Fr. 7–9. Stamm-Blätterschw. AG. CAUDICINUS, P. 10–12. Runzliger Bl: AG. CAPERATUS, Fr. 13–15. Schleimiger Bl. AG. MUCOSUS, Bull. 16–18. Beschmierter Bl. AG. COLLINITUS, Sow. 19–21. Unfreundlicher Bl. AG. TORVUS, Fries.

1-7. Bitterpilz. BOLETUS FELLEUS, Bull. Franz: Bolet chicotin. 8, 9. Süßer Röhrenschwamm. BOLET. DULCIS, Pers. M. 10, 11. Verdächtiger Röhrenschw: BOLETUS SUSPECTUS, Kr-lz. 12, 13. Sparriger Röhrenschwamm. BOLETUS STROBILOIDES, Kr-lz.

1–6. Kuhpilz, *Schmerling*. BOLETUS BOVINUS, L. *7–14.* Sandpilz. BOLETUS VARIEGATUS, Swarz. *15–19.* Goldröhriger Pilz. BOLETUS XANTHOPORUS, Kr-lz.
20, 21. Blutfleckiger Goldröhrenschw. BOL. XANTHOPORUS SANGUINEO MACULATUS.

1–5. Ziegenlippe, *Birkenpilz*. BOLETUS SUBTOMENTOSUS, L. Böhm: Kozýpisk. 6–9. Seiden Röhrenschwamm. BOLETUS SERICEUS, Pers. M. Ital: *Porcinello peloso*.
10–11. Fettglänzender Röhrenschwamm. BOLETUS INUNCTUS. Kr–lz. 12–14. Löwengelber Röhrenschwamm. BOLETUS LEONINUS, Pers: M. 15–17. Hutweiden-Röhrenschwamm. BOLETUS PASCUUS, Pers. Myc. 18–19. Wässeriger Röhrenschwamm. BOLETUS AQUOSUS, Kr–lz.